

近代在華日人 顧問資料目錄

衛藤瀆吉 李廷江 編著

中華書局

近代在華日人顧問資料目錄

衛藤瀋吉 編著
李廷江

中華書局

FC22-13

責任編輯：陳東林

近代在華日人顧問資料目錄

衛藤藩吉 編著
李廷江

中華書局出版

(北京王府井大街36號)

新華書店北京發行所發行

北京新興印刷廠印刷

850×1168毫米 1/32·17¼印張·332千字

1994年4月第1版 1994年4月北京第1次印刷

印數 1-1500册 定價：19.50元

ISBN 7-101-00995-6/K·399

序 言

本書是我們編輯的一本資料目錄，其中收集了日本外交史料館有關赴華日人顧問的大部份資料。

關於赴華日人顧問的研究，在近代中日關係史的領域中，屬未被開墾的處女地。幾年前，曾有人就“教習”問題發表了幾篇文章。但是，全面地、系統地考察在華日人顧問的歷史與功罪的專著至今尚未問世。這是件十分遺憾的事情。赴華日人顧問是近代中日關係史中一個重要且豐富多彩的課題。從時間上來看，赴華日人顧問自 1883 年李鴻章招聘日人礦山技師一事始，終於 1945 年日本戰敗投降。約 62 年，半個世紀之久。赴華日人顧問隊伍極龐大、可觀，多達幾千人計。其成份複雜，當中不乏近代日本社會的名流。若一一介紹，足可填滿幾張大表。如：袁世凱家庭顧問、日本著名思想家、東京帝國大學法學部教授吉野作造，孫中山外交顧問、日本黑龍會指導者內田良平，財政顧問、原大藏大臣阪谷芳郎，張作霖私人顧問、退役陸軍大佐町野武馬，汪精衛偽政權最高顧問土肥原賢二，偽滿洲國最高顧問、陸軍中將吉岡安直等等。包括這些“大人物”在內的赴華日人顧問，在近代中日關係史中到底

發揮了怎樣的作用呢？這的確是件應該認真研究的工作。

赴華日人顧問的歷史大致可分為以下幾個時期。1. 清末時期，2. 辛亥革命時期，3. 民國時期（軍閥割踞時期），4. 汪精衛偽政權時期，5. 滿洲國時期。我們發現，這段歷史恰恰是中日關係發生重大變化的時期。

赴華日人顧問是近代日本對華政策的產物。最早出現在中國的日人顧問，是清末中國為自強革新，發展生產技術，進行實際業務指導而招聘的日人專家。這是每一個發展中國家在邁向近代化的過程中一般都採用過的措施。日本明治維新前後，也有相當一批純技術性的外國人專家、顧問活躍在維新政府的政治、經濟、外交、教育等各個領域中，在日本通常稱他們為“被招聘的外人”。但是，在中國，隨着中日關係的惡化，赴華日人顧問的形式與內容也有了根本的變化。由最初的中方按需要向日本提出聘請，逐漸演變為日本按實行對華政策的需要而強行派遣。最後，赴華日人顧問終於墮落為一支地道的保證日本對華政策實施的“海外特殊部隊”。

縱觀長達 62 年的赴華日人顧問史，儘管其中有政治顧問、經濟顧問等之分，有外務省派、陸軍省派等區別，但是，在執行日本對華政策上他們的作用是一致的，無一例外地都在扮演着為帝國的“亞洲雄飛”効犬馬之勞的角色。20 世紀初葉，日人顧問的“赴華傳經”同中國青年的“日本留學”，構築了近代中日兩國間“日強中弱”的基本格局。從這個意義上講，後來赴華日人顧問的性質發生質的轉換也就不足為奇了。

赴華日人顧問史是十分複雜的，不少問題有待於中日兩國學者進一步研究澄清。本書所提供的資料也告訴人們，赴華日人顧問的發生、發展、衰亡史不僅僅是日本軍國主義對華浸透、侵略、失敗的歷史，從某種意義上講，它也是中國走向世界，向日本學習，謀求近代化過程的部份真實記錄。這是因為，赴華日人顧問中除了上述軍事、政治“顧問”外，確實也有一些不同於這些“國策顧問”的非政治性、或政治性不強的日人“技師”“教習”。如何評價這些人，是擺在我們面前的一個重大課題。

但是，長期以來這一部份人的存在及作用一直沒能得到應有的重視。其原因，大致有兩點。一是兩國學者的研究意識問題。二是資料問題。40年來，由於中日雙方的國情所致，無數個“怪圈”困惑和束縛着幾代學者的認識和研究，在我們過去的學術著作中或多或少地留下了程度不同的“時代的痕迹”。今天，這些歷史的包袱和局限再也不能成為制約我們客觀地研究中日關係史的障礙了。我高興地看到，無論是在中國、還是在日本，都有一批認真的學者，為實事求是地再現歷史、總括經驗教訓而付出了許多辛苦的努力。因此，研究這段歷史時，必須從幾個側面入手，多幾個視角，避免簡單化。這樣就要求我們要大量地佔有資料，客觀地進行分析研究。

“問渠那得清如許，為有源頭活水來。”南宋思想家朱熹的這兩句詩給我們以深刻的啓示。歷史研究離不開歷史資料。開拓中日關係史研究的新領域不可不重視原始資料的發掘和使用。研究赴華日人顧問的問題，亦同樣。我們

收集資料、編輯本書，正是出於上述的這點考慮。

願這本簡陋的小書，能為同行們提供一點參考和線索。

日本亞細亞大學學長

東京大學名譽教授

衛藤清吉

1990年6月於東京西郊

編輯說明

1. 本書所收資料，主要選自日本外交史料館收藏的外交檔案。其中包括，①“外國人僱用本邦人關係雜件”，②“中國僱用本邦人關係雜件”，③“中國僱用外國人雜件”，④“各國僱用本邦人雜件”，⑤“外國僱用本邦人——官廳部份”，⑥“外國僱用本邦人——學校部份”等等。

2. 本書中關於近代中國的提法，編著者採用中日兩國學界無大爭議的1840年始，至1949年新中國成立之說。赴華日人顧問的活動時期，屬於這個範疇。

3. 本書目錄大部份為編著者所注。鑒於本書資料尚未整理，目錄的選定沒有按時間順序、內容進行分類、排列，而基本上依照資料本身所藏的順序整理譯出。因此，本書中收錄範疇，個別者似有混亂，例如有的項目中收錄了僱用臺灣人、朝鮮人的資料，但編著者的目的僅在於要為研究者提供客觀的史料及線索，決不同意將此種人列入在華日人之列的觀點。同時，各大小標題與各項目的排列，沒有強行歸納分界，主要以原檔為準，以便於查考。本書中的11個大項目標題、235個小標題均接近原檔。

4. 本書共有235項、2538條資料（原檔資料超過萬張）。由於每項中少者有1—2條、多者達幾十條的資料，

因此編著者沒有把全部資料一一摘譯列出小標題。有不清楚者，只要查對上下文，即可明瞭。個別的沒有日期、人名亦當同理。

5. 本書資料，大部份是日本駐華外交官同日本外務省首腦及有關官廳間的來往電報、書信、文件。有一部份是在華日人顧問給日本外務省或在華日本大使館的文件，還有一部份是日本陸海軍、大藏省等同外務省之間的往來電文、信件。考慮到本書主要為資料目錄，專業性較強，若對所有文件逐次解說、不免有繁瑣之嫌，故省略。

6. 對一部份條款使用顧問、教習、教授、技師等，名稱上混亂、不統一的問題，本書尊重原檔，基本按原文譯出。

7. 同日本所有的涉外檔案一樣，當時日本的對華稱呼或為“清國”、“清廷”，或為“支那”、“民國”，出現在原檔中的這些稱呼的變化，是近代中國在日本人心目中形像演變的反映。本書盡可能的保持原貌，關於政治用語、也未加刪改。同樣，收發人相互間的稱呼繁簡不一，本書除個別處外，基本沒有改動。

8. 本書後附有人名、地名索引。

9. 本書所有資料的日期，均為日本舊曆或中國舊曆。為便於讀者參考，本書後附有中日年曆對照表。

著 者 簡 歷

衛藤瀋吉，1923年生於中國瀋陽。1943年考入東京帝國大學法學部，1948年畢業。歷任東京大學東洋文化研究所助手，東京工業大學副教授(政治學)，東京大學副教授(國際關係論)、教授。1984年退休。後任青山學院大學教授，1987年擔任亞細亞大學校長。主要著作有《近代中國政治史研究》(東京大學出版會)、《東亞政治史研究》(東京大學出版會)等。

李廷江，籍貫山東，1954年生於瀋陽。1977年清華大學畢業。1980年考入中國社會科學院世界政治研究所。1981年轉入中國社會科學院日本研究所。1982年考入日本東京大學大學院國際關係論專業博士課程研究生。1988年畢業，獲國際政治學博士。專業領域：東亞國際關係史。現執教於日本亞細亞大學國際關係系。

目 錄

序言	1
編輯說明	1
一、清國官廳僱用日人顧問(學堂部份)	1
1、新疆省法政高等學堂 (1-7)	1
2、北京大學堂 (8-49)	2
3、川省學堂 (50-56)	10
4、成都大學堂 (57-78)	11
5、貴族學校(八旗官學堂) (79-80)	16
6、湖北幼稚園(戶野美知惠) (81-83)	16
7、山東大學堂 (84-93)	17
8、廣東同文館 (94)	19
9、成都各種學堂 (95)	19
10、直隸法政學堂 (96-106)	20
11、武昌學校教習 (107-139)	22
12、奉天將軍廳顧問 (140-146)	28
13、北洋法政學堂 (147-150)	30
14、天津中等水產學校 (151-176)	31
15、奉天法政學堂 (177)	36
16、南京學堂 (178-181)	36

17、奉天公立外國語學校 (182)	37
二、清國官廳僱用日人(學堂及陸海軍部份)	38
18、清國政府僱用海軍顧問 (183-185)	38
19、湖北省僱用海軍士官 (186-207)	38
20、鐵嶺知縣僱用預備獸醫江口菅太郎 (208-211)	43
21、湖南武備學堂預備二等軍醫佐久間三郎 (212-218)	43
22、北京陸軍部總學堂 (219-220)	45
23、軍醫學堂(北洋軍醫學堂) (221-226)	45
24、陸軍部僱用被服技師 (227-230)	46
25、武昌師範學堂(武昌速成師範學校) (231-241)	47
26、奉天師範學堂 (242)	49
27、長沙南路師範學堂 (243)	49
28、南京三江師範學堂(南京兩江師範學堂) (244-279)	50
29、湖北高等學堂並普通學堂 (280-304)	56
30、廣東學堂 (305)	61
31、北平法律學堂及法律館調查員 (306-312)	61
32、陝西省三原宏道高等學堂 (313-314)	63
33、江南高等學堂 (315)	63
34、法庫門商務分會施療院 (316-317)	63
35、廣東陸軍軍醫學堂 (318-319)	64
36、清國政府的陸軍顧問 (320-328)	64

37、陸軍大學堂 (329-340)	66
38、漢口陸軍學堂 (341)	69
39、南昌(江西)總督府僱用顧問 (342-358)	69
40、總督府顧問 (359-374)	73
41、吉林督軍署顧問 (375-419)	77
42、黑龍江督軍軍事顧問 (420-430)	86
43、參戰軍訓處 (431-432)	88
44、陳炯明顧問 (433-436)	88
45、長沙農業學校 (437)	89
46、支那政府僱用阪西 (438-440)	89
47、雲南高等軍事學校 (441-446)	90
48、遼陽官信醫院 (447)	91
49、清國聯軍總司令 (448-451)	92
三、清國僱用日人顧問(各種技師及教習部份)	93
50、直隸總督顧問 (452-503)	93
51、營口道臺衙門 (504-524)	103
52、清國政府顧問 (525-536)	107
53、昌圖府知府家庭教師 (537-539)	109
54、早稻田大學畢業生受聘爲中國顧問 (540-542)	110
55、商標登錄局及清國商業部附屬實業學堂 (543-590)	110
56、張之洞的火藥工場僱用日人技師 (591-605)	120
57、上海製造場 (606-610)	123
58、成都官報書局 (611-618)	124

59、江蘇兩級師範學堂 (619-620)	126
60、福州女子職業學校 (621-635)	126
61、清國政府顧問 (636)	129
62、法制局有賀長雄顧問 (637-686)	129
63、臨時河工討論會 (687-688)	139
64、齊齊哈爾林務局 (689)	139
65、吉黑兩省森林局及採金局 (690)	139
四、清國僱用日人顧問(交通郵電財政司法軍事等) ...	141
66、交通部電政顧問 (691-727)	141
67、郵政司 (728-773)	148
68、陸軍測量學校 (774-791)	156
69、財政部稅務委員 (792)	159
70、新立屯第 28 師司令部 (793-816)	160
71、奉天將軍府(巡按府警務顧問) (817-834)	164
72、奉天外交諮議官 (835-837)	168
73、福建督軍 (838-842)	169
74、鹽務稽核處 (843)	170
75、雲南督軍 (844-885)	170
76、司法部司法講習所教官 (886-899)	170
五、清國僱用日人顧問(總合部份 1)	181
77、清國開礦僱用日人技師 (900-917)	181
78、李鴻章僱用技師市川文吉的報告 (918-924)	184
79、關於僱用鄭永昌的通報 (925)	186
80、關於袁世凱僱用日人顧問的通報 (926-928)	186
81、濟南招聘日人技師的通告 (929-933)	187

82、廣東學堂招聘日人教習 (934-936)	188
83、關於湖南學堂招聘日人教習契約的通報 (937-939)	189
84、關於清國招聘日人教習的注意事項 (940-944) ...	189
85、清國政府招聘測量師通報 (945)	190
86、關於清國招聘日人教習的內部通報 (946-950) ...	191
87、關於四川招聘日人教習的旅費報告 (951)	192
88、關於幹崖土司僱用日人顧問的報告 (952-979) ...	192
89、兩廣時事通告 (980-983)	197
90、清國招聘日人期滿歸國的報告 (984-987)	198
91、關於清國商船學校招聘教習的回答 (988-989) ...	199
92、黎元洪對日人教習的意見 (990)	199
93、關於清國招聘檢疫官的通報 (991-992)	199
94、支那官廳招聘日人期滿歸國的報告 (993-994) ...	200
95、關於愛甲平一郎受聘期限的報告 (995-996)	200
96、武漢情況的報告 (997-999)	201
97、關於守田醫師被解聘的報告 (1000)	201
98、支那官廳僱用臺灣人的報告 (1001-1002)	202
99、交通部僱用日人顧問的報告 (1003-1009)	202
100、關於教習喧嘩的通報 (1010) ...	203
101、招聘日人度量專家的通報 (1011-1013)	204
102、招聘坂西大佐的通報 (1014-1016)	204
103、支那警方續聘日人顧問的通報 (1017-1022)	205
104、長沙日人教習退職的通報 (1023-1033)	206
105、排日風潮及解聘日人教習的通報 (1034)	208

106、中山技師“日支國際關係與受聘者”論文送呈報告 (1035-1036)	209
107、關於島田定持的報告 (1037)	209
108、山崎周藏被解聘經過 (1038)	209
109、訪段芝貴報告 (1039)	210
110、支那郵政司招聘日人顧問的通報 (1040)	210
111、關於招聘日人警官的方法 (1041-1042)	210
112、關於支那財政善後意見書 (1043)	211
113、支那將校欲留學日陸軍大學校的報告 (1044)	211
114、招聘金指謹一郎的報告 (1045-1049)	211
115、關於營口安東兩海關長的報告 (1050)	212
116、關於海關增員的報告 (1051-1055)	212
117、關於漢口電話局技師後任的報告 (1056-1064)	213
118、關於北京政府棉花顧問的報告 (1065-1068)	215
119、孟督軍招聘日人顧問的報告 (1069-1072)	216
120、關於交通部鐵道委員 (1073-1074)	217
121、關於開發海南島的報告 (1075-1077)	218
122、關於吉林警察顧問 (1078)	218
123、唐繼堯招聘日人顧問的報告 (1079-1081)	219
124、鄒魯招聘鹽務顧問的報告 (1082)	219
125、招聘臺灣技師的報告 (1083)	220
126、支那政府續聘陸軍獸醫的報告 (1084)	220
127、上海電信學校招聘教習 (1085-1086)	220
128、關於支那的郵電 (1087-1088)	220
六、清國僱用日人顧問(總合部份 2)	222

129、福州砂糖工場招聘日人技師的報告 (1089-1091)	222
130、清國人張忠福僱用長崎縣平民北島千代的報告 (1092-1093)	222
131、上海道臺招聘巡捕廳總巡捕的報告 (1094-1100)	223
132、清國鐵路大臣盛宣懷招聘日人礦山技師的報告 (1101-1114)	225
133、張之洞招聘日人礦山技師的報告 (1115-1116)	228
134、關於加藤農業技師受聘用的報告 (1117-1119)	228
135、清國杭州養蠶學堂招聘養蠶技師的報告 (1120-1146)	229
136、湖北農務學堂招聘養蠶技師的報告 (1147-1162)	234
137、湖北皮革工場招聘日人技師的報告 (1163-1164)	238
138、續聘稻村陸軍大尉的報告 (1165-1168)	238
139、盛宣懷招聘電話技師的報告 (1169)	239
140、重慶招聘農業技師的報告 (1170-1174)	239
141、清國海關招聘立花政樹的報告 (1175)	240
142、四川省嘉定府招聘養蠶技師的報告 (1176-1180)	241
143、牛莊招聘日人瘟疫專家的報告 (1181-1186)	242
144、雲南延聘礦山技師山田的報告 (1187-1201)	243
145、廣東設立東文學館招聘日語教師的報告 (1202-1219)	245
七、清國僱用日人顧問(總合部份 3)	250
146、關於電話局招聘鈴木等的報告 (1220-1221)	250
147、漳州招聘日人看護婦的報告 (1222)	250
148、宋子文招聘日人財務顧問的報告 (1223-1233)	251